



SATU SUARA

SING-ALONG WITH KLSINGS

31 AUGUST 2020

@ 11:30am (Waktu Malaysia)

Harmony Hall PJ or ZOOM



Kalau Rasa Gembira

Kalau rasa gembira [tepuak tangan] (2x)

Kalau rasa gembira dan ingin menunjuknya

Kalau rasa gembira [tepuak tangan]

Tepuk tangan

Clap your hands

Hentak kaki

Stamp your feet

Petik jari

Snap your fingers

Pukul peha

Slap your thighs

Jerit "Hurray"

Shout Hurray

Buat semua

Do it all

Chan Mali Chan *Traditional*

Chorus:

Chan mali chan, chan mali chan

Chan mali chan, ketipung payung

Di mana dia anak kambing saya?

Anak kambing saya yang makan daun talas

Di mana dia buah hati saya?

Buah hati saya bagai telur dikupas

Di mana dia, anak kambing saya?

Anak kambing saya main di tepi sawah

Di mana dia, cinta hati saya?

Cinta hati saya yang pakai baju merah

Di mana dia anak kambing tuan?

Anak kambing tuan di atas jambatan

Yang mana dia si bunga pujaan?

Si bunga tanjung dihujung dahan

Kalau nak tahu anak kambing saya

Anak kambing saya di dalam bilik

Kalau nak tahu intan payung saya

Intan payung saya yang kecil lah molek

Di mana dia anak kambing tuan?

Anak kambing tuan yang bulunya kuning

Yang mana dia buah hati tuan?

Buah hati tuan yang putih lah kuning.



Burung Kakak Tua

Traditional

Burung kakak tua
Hinggap di jendela
Nenek sudah tua
Giginya tinggal dua

Lechum Lechum Lechum ooh la la
Lechum Lechum Lechum ooh la la
Lechum Lechum Lechum ooh la la
Burung Kakak Tua



Getaran Jiwa

P. Ramlee, S. Sudarmaji

Getaran jiwa, melanda hatiku
Tersusun nada, irama dan lagu
Walau hanya sederhana
Tetapi tak mengapa
Moga dapat membangkitkan
Sedarlah kamu wahai insan

Tak mungkin hilang, irama dan lagu
Bagaikan kembang sentiasa bermadu
Andai dipisah, lagu dan irama
Lemah tiada berjiwa, hampa

English Translation

*The stirrings of my soul overcomes my heart
Arranged by the notes of rhythm and song
If it's only modest, nevermind
Perhaps it will stir up realisation in your
being*

*Never will they vanish, rhythm and song
They will bloom, they will always linger
If they be separated, the song and rhythm
They'll be soulless and weak, and empty*



Selamat Pergi Pahlawanku

Ciptaan: Johari Salleh / Muzik Piano: Tan Chong Yew

Selamat engkau pergi
Pahlawanku pembela nusaku
Selamat engkau berbakti
Membela untuk negaramu

Seruan nusa bangsa
Memanggil dikau pahlawan muda
Membela ibu pertiwi
Dengan semangat yang sejati

Selalu ku doa kepada tuhanku
Atas keselamatan dirimu
Selamat kau pergi dan berjuang
Kunanti bila kau pulang

Selamat engkau pergi
Pahlawanku pembela nusaku
Andainya kau gugur kebumi
Jasamu mengharum Pertiwi



Pahlawanku

Senikata: S.Sudarmadji /Muzik: Yusoff Blugok

Pahlawan ku,
pergilah berjuang untuk bangsa
Jangan mundur,
jasamu kelak dipuja

Biar mati,
sebagai pahlawan yang sejati
Jangan ragu,
namamu kelak tertabur

Selamat kau pergi
Selamat kembali,
Dengan hati suci
dan tak takut mati

Pahlawanku
menuju mara ke medan perang
Jangan ragu,
sebagai askar berjuang.



Setia

Tan Sri Mohamed Rahmat

Demi negara yang tercinta
Di curahkan bakti penuh setia
Demi raja yang disanjung tinggi
Kesetiaan tak berbelah bagi

Kepada pemimpin kepada rakyat
Khidmat diberi penuh taat
Sama bekerja sama berusaha
Setia berkhidmat untuk semua

Rela berkorban apa saja
Amanah bangsa tetap dijaga
Kami berikrar penuh setia
Untuk agama, bangsa dan negara



Malaysia Oh Tanahair Ku

Senikata/Ciptaan: Johar Bahar, Muzik Piano: Tan Chong Yew

Malaysia oh tanah air ku
Tanah tempat tumpah darahku
Negeri elok amat kucinta
Yang ku puja sepanjang masa

Sawahmu terbentang meluas
Tumbuh-tumbuhan hijau merendang
Bukitmu lurusnya terbentang
Tak jemu matakku memandang

Sungguh indah di Malaysia
Negeri yang kaya raya
Tempat pusat berniaga
Terkenal di seluruh dunia

Malaysia negeriku Malaysia
Pusaka tinggalan moyangku
Tetap sentosa hidup merdeka
Malaysia oh tanah airku



Tanah Pusaka

Ahmad Merican, Wan Ahmad Kamal

Sungguh gemilang negeriku
Yang kupuja oh tanah air ku
Dimerata dunia,
Harum semerbak namamu,
oh Malaysia

Aman makmur kaya-raya,
Selama-lama hidup maju jaya
Kau tanah pusaka,
Negaraku yang
berdaulat dan merdeka

Tanah pusaka bertuah,
Berbagai bangsa didalamnya
Hidup aman dan bersama,
Bersatu kerja untuk Malaysia

Musuh melanggarku gempur,
Sungguh rela ku gugur kerana
Kau tanah pusaka,
Biar putih tulang jangan putih
mata

English Translation

Truly glorious is my country
That I adore, oh land of Malaysia
Throughout the world
Your fame has spread, oh Malaysia

Peaceful, prosperous and affluent
Forever striving to march forward
Oh my motherland
My country that stands
sovereign and free

My blessed motherland
Home to people of all creeds
Living together in harmony
Working together for Malaysia

Foes that invade I shall resist
Ever ready am I to die for
You my motherland
Far better to die than to live in shame



Sejahtera Malaysia

Tan Sri Mohamed Rahmat, Dato Ahmad Dassilan

Puji dan syukur pada Ilahi
Anugerahnya tiada terhingga
Kedamaian kemakmuran
Malaysiaku bahagia

Seia sekata sehati sejiwa
Menghadapi cabaran
Kami sedia kami setia
Berkorban untuk negara

Dengan tekad untuk berjaya
Berbakti pada nusa dan
bangsa
Kami junjung cita-cita luhur
Perpaduan seluruh negeri

Bersemarak Malaysia tercinta
Kibarkan panji kebesarannya
Kami rela menjaga namamu
Sejahtera Malaysia

English Translation

*Praise and thanks be to God
His gift knows no bounds
Peace and prosperity
Malaysia, my country, is blessed*

*Determined to succeed
To serve our land and people
We uphold our noble aspirations
Unity throughout the nation*

*Harmonious and united
To face challenges
We are ready, we are loyal
To sacrifice for our country*

*Our beloved Malaysia bask in splendor
Our flag flutters in majesty
We stand ready to safeguard your honor
Malaysia, peaceful and safe*



Rasa Sayang Eh (2020)

Traditional. Adapted verses by Adriana Nordin Manan (May 2020)

*[Chorus] Rasa sayang eh!
Rasa sayang, sayang, eh
Hey, lihat nona jauh
Rasa sayang, sayang eh*

Sungguh indah Malaysia kita
Sabar dulu, jangan jalan-jalan
Rajinkan diri cuci tangan
Covid19 kita kalahkan

Kalau tuan/puan pergi ke pasar
Jaga jarak dengan orang depan
Perintah kawal pergerakan
Kita jayakan demi kesihatan

Berdiri tinggi pokok cermai
Malaysia aman indah permai
Dengar sini pesanan kami
Duduk di rumah oh jaga diri